

ACC. NR. 3309

/
LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Landskap: Skåne.

Upptecknat av: Linnea Berg

Härad: Skytts

Adress: S:t Petri kyrkogata 7, Lund.

Socken: Västra Alstad.

Berättat av

Uppteckningsår:

Född år 1865 i Norra Mellby.

Uppteckningen rör Ramsa om bynamn.

Sörby sör - Annerslöv tjör

Nunne Fär sladra - Annerslöv tadra

Död i fromme eder brö frå di kromme

Pynen di små - drikker vanned de blå

takker däres Gud di kan få.

Jfr Trölsjinsen (M.E. Andersson), Skånskt folklynne,
sid. 92-93. (3 uppl., Malmö 1928.).

Ovanstående variant har upptecknaren antagligen hört
av tjänstefolk å Dalen i V. Alstads s:n, där hon i barndomen
besökte en morbror och moster, länsman Holst och fru.

ACC. NR. 3309

J
LUNDS UNIV.
FOLKMINNES
ARKIV

Landskap: Skåne. *Upptecknat av: Linnea Berg, f. Lindgren*
Härad: Skytts. *Adress: S:t Petri kyrkogata 7, Lund.*
Socken: Västra Alstad. *Berättat av*
Uppteckningsår: 1931. *Född år 1865 i Norra Mellby.*

Uppteckningen rör Lögnsaga.

Pilegårs-käppen å Nygårs-pågen å ja di skolle köra höjt åpp
i skåven å lant åpp i skåven etter ett lass böje-bränne, å där
skolle vi stjela parrer. Men käringen som hörde ed hon kom ud:
De ska ble jäkelen åu - ja tror I triner all min tamp (hamp?) -
ja har inte mer än densamma böje-viskan. Hon gick ing - to sin
bäste rocka-skal, ga dom po nacken så di flö ti sju kjärke-
såvner å toppen åv en rödraged man. "Hå pro, sa mannen," ja tror
ni har pölser o sälja som ä attan alna långa. 'Begrav mi nie
alna i pölsan." - Så körde di ett stittje längre opp o där så
vi to bälvanta som sloss i Hylie-Krylie-Bonkafly Häja o Gylle-
gåra prästapier fick pryl så de hördes ända ti Göhult. (forts.)

ACC. NR. **3309**

3

LUND'S UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Landskap: Skåne. *Upptecknat av:* Linnea Berg, F. Lindgren
Härad: Skytts. *Adress:* S:t Petri kyrkogata 7, Lund.
Socken: Västra Alstad. *Berättat av:*
Uppteckningsår: 1931. *Född år 1865 i Norra Mellby.*

Uppteckningen rör Lögsaga. (forts.)

Guss fre i stuan, Guss namn i luan - ja konne väl inte få tyja litta to ti ad forfödda mina böjsor, for ja har så dållia vanta.

Ordförklaringar: skåv, skog.- böje-bränne, bokved. trine, trampa.- rödraged, rödstrimmig.

Jfr Lech & Ingers, Skånskt bygdemål, Lund 1930, sid. 91-107, där liknande lögsagor äro upptagna.

När hönan och hanen skulle brygga julaöl.

Hönan å hanen skolle bryddja julaöl. Hönan sänkte se i öla-kared - hanen satte se på stolen å sårja. Då komm dören.
 "Hämnen han sidder där å sårjer?" - Akkenämä - Hönan å ja skolle bryddja julaöl - hönan sänkte se i ölkared å därfår satte ja me å sårja." - "Då får ja ji me te å knirtja." - Så komm middingen. "Hämnen han står där å knirtjar? - Ah-jo, hönan å hanen skolle bryddja julaöl - hönan sänkte se i ölkared - hanen satte se på stolen å sårja: därfår ga ja me te å knirtja. "Då får ja ji me te å rydja." Å så bärja middingen å rydja. - Så kom skaden flyane. "Hämnen han står där å rydjer?" - Akkenämä, hönan å hanen skolle bryddja julaöl - hönan sänkte se i ölkared, hanen satte se på stolen å sårja - dören knirtjar - å därfår ga ja me te å rydja. "Då får ja sätta me å plåkka all fjären au me." Å så plåkka skaden all fjären au se. - Så kom harre-

Skåne

Färs hd.

Västerstads

sn.

Åz 2022

mannen riane. "Hämmen han pläkkar all fjären au se?" Ah-jo,
hönan å hanen skolle bryddja julaöl - hönan sänkte se i öla-
kared - hanen satte se på stolen å särja - dören knirtjar -
middinge rydjer - å så har ja plåkkad all fjären au me." -
"Då får ja ria ijäl min bäste häst." Å så re harremannen ijäl
sin bäste häst. - Så kom far tjöranes me ett bränneslass.
Hämmen han rier ijäl sin bäste häst? - Akkenämä - hönan å
hanen skolle bryddja julaöl - hönan sänkte se i ölkared -
hanen satte se på stolen å särja - dören knirtjar - middingen
rydjer - skaden har plåkkad all fjären au se å därfår rier ja
ijäl min bäste häst. - "Då faur ja välta hela bränneslassed
i groben." - Å så vältenfar hela bränneslassed i groben. - Når
far kom hem sto mor å baga. "Hår har du bränneslassed, far?" -
"Akkenämä - hönan å hanen skolle bryddja julaöl - hönan sänkte
se i ölkared - hanen satte se på stolen å särja - dören
knirtjar - middingen rydjer - skaden har plåkkad all fjären
au se - harremannen har reed ijäl sin bäste häst - å därfår

LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Skåne.

Färs hd.

Västerstads

sn.

välte ja hela bränneslassed i groben." - "Då får ja klinna
all däjen på väddjana." Så kom tagtäckaren å sau mor klinna
all däjen på väddjana. "Hämnen mor jör sau?" - "Jo, hönan å
hanen skolle bryddja julaöl - hönan sänkte se i ölakared -
hanen satte se på stolen å sårja - dören knirtjar - middinge-
rydjer - skaden har pläkkad all fjären au se - harremannen
har reed ijäl sin bäste häst - far har välta hela brännes-
lassed i groben å å därfär kliner ja all däjen på väddjana."
- "Då får ja gau åpp på taged å lägga me å ramla nör å slau me
ijäl."

6
LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Skåne.

Färs hd.

Västerstads

sn.

ACC. NR. 3309

2
LUNDS UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

Landskap: }
Härad: } Okänt ursprung.
Socken: }
Uppteckningsår: 1931.

Upptecknat av: Linnea Berg
Adress: S:t Petri kyrkogata 7, Lund.
Berättat av Alma Lindgren
Född år 1856 i Västerstad

Uppteckningen rör Tuppen och hönan.

Tuppen och hönan gick ut en morgonstund för att äta sitt morgonmål. Tuppen satte en nätskal i halsen och höll på att kvävas. Hönan sprang då till källan för att skaffa vatten. "Källa ge mej vatten till min herr som satt i kärr och slök en nöt och var nästan död. "Ja du ska få vatten om du skaffar mig löv, som jag kan täcka över mig då vintern kommer. Hönan sprang till linden och sade: "Lind ge mej löv, källa löv, källa ge mig vatten till min herr som satt i kärr och slök en nöt var nästan död." - "Ja - du ska få löv om du skaffar mej band som jag kan binda om mina grenar då det börjar storma." Hönan sprang till jungfrun och sade: "Jungfru ge mej band - lind band - lind

ge mej lind band lind lind

Skriv endast på denna sida!

3309

band - lind ge mej löv - källa löv - källa ge mej vatten till min
herr som satt i kärr och slök en nöt var nästan död. "Ja du ska få
band om du skaffar mig ett par skor." Hönan sprang till skomakaren
och sade: "Skomakare ge mig skor - jungfru skor - jungfru ge mej
band - lind band - lind ge mej löv - källa löv - källa ge mej vatten
till min herr som satt i kärr och slök en nöt var nästan död." -
"Ja du ska få skor till jungfrun om du skaffar mej borst av galten."
Hönan sprang till galten och sade: "Galt ge mej borst - skomakare
borst - skomakare ge mej skor - jungfru skor - jungfru ge mej band-
lind band - lind ge mej löv - källa löv - källa ge mej vatten till
min herr som satt i kärr och slök en nöt var nästan död." - Du ska
få borst till skomakaren om du skaffar mej lite korn av tröske-
mannen." - Hönan sprang till tröskemannen o sa: "Tröskeman ge mej
korn - galt korn - galt ge mej borst - skomakare borst - skomakare
ge mej skor - jungfru skor - jungfru ge mej band - lind band -
lind ge mej löv - källa löv - källa ge mej vatten till min herr
som satt i kärr och slök en nöt var nästan död." - "Gå till pigorna

3309

LUND'S UNIV.
FOLKMINNES-
ARKIV

och be om ett par vantar till mej, sa tröskemannen, så ska du få korn. Hönan sprang till pigorna o sa: "Pigor ge mej vantar - tröskeman vantar - tröskeman ge mej korn - galta korn - galt ge mej borst - skomakare borst - skomakare ge mej skor - jungfru skor - jungfru ge mej band - lind band - lind ge mej löv - källa löv - källa ge mej vatten till min herr som satt i kärr och slök en nöt var nästan död.

Så fik hönan vantar av pigorna till tröskemannen - korn av tröskemannen till galten - borst av galten till skomakaren - skor av skomakaren till jungfrun - band av jungfrun till linden - löv av linden till källan - vatten av källan till herrn - men när hon kom till honom var han redan död.

Meddelaren hade lärt sagan av en äldre syster, Alma Lindgren, född i Västerstad 1856, sederméra bosatt å Björkeberga i Norra Mellby, därefter å Tågaborg vid Helsingborg och slutligen flyttad till Amerika.

yf Skön, Svenska visor etc. sid. 40 f
(Åren i U.F.A.)